

St. Mary Immaculate

Catholic Church

&

St. Peter Mission

February 28th 2021

Second Sunday of Lent



Mass Schedule:

Saturday Vigil: 5:00 pm English

7:00 pm Español

Sunday: 10:30 am English

12:00 pm Español

Weekdays: 9am - Wed, Thurs, & Fri

Holy Hour and

Confessions:

Every Thursday from 7:00pm till 8:00pm at Church.

Hora Santa y

Confesiones

Cada Jueves de 7:00pm a 8:00pm en la Iglesia.

St. Peter Mission

4085 Main St. Kelseyville, 95451

(Mail and telephone to St Mary's office)

Mass Schedule:

Sunday: 8:30 am (English)

Weekdays: 9:00 am Tuesdays (English)

Office Hours—Horas de Oficina

Tuesday-Friday—Martes a Viernes:

12 pm—4:00 pm

Tel. (707) 263-4401

801 N. Main St. Lakeport, 95453

Pastor

Rev. Eliseo Avendaño

admin@stmaryslakeport.com

Parish Staff

Lupita Silva

dre@stmaryslakeport.com

Diane Plante - Finance Comm. President

Jim Goetz - Parish Council President

Dixie Gleason —Bookkeeper

www.stmaryslakeport.com

admin@stmaryslakeport.com

FACEBOOK: St Mary Immaculate Catholic Parish

HISTORY OF SALVATION

The first reading today continues the “history of salvation” narrative that we hear throughout Lent this year.

Today’s story was among the best-loved in the Jewish tradition (surely Joseph told the story to young Jesus as he formed him in the ways of their faith); the early fathers of the Church were very fond of it as a means of explaining the sacrifice of Christ on the cross. The overall tone of the first reading, psalm, and second reading seems a little incongruous with the dazzling Gospel, until we remember that the Transfiguration was placed as the Gospel for this Sunday precisely to remind us of the glory that awaits those who live faithfully and obediently to the will of God. In the life of Jesus, it is a preview of the glory of his resurrection; for us it is a glimpse of the destiny of those who continue, as we heard in last week’s Gospel, to repent and believe in the Good News.



HISTORIA DE LA SALVACIÓN

La primera lectura de hoy continúa la “historia de la salvación”, relato que oímos a lo largo de la Cuaresma de este año. El relato de hoy era uno de los más queridos en la tradición judía (seguramente José se lo contó al joven Jesús cuando le enseñaba los caminos de la fe); a los primeros padres de la Iglesia les gustaba usarlo para explicar el sacrificio de Cristo en la cruz. El tono general de la primera lectura,

del salmo y la segunda lectura me parece un poco fuera de lugar frente al Evangelio deslumbrante, hasta que recordamos que la Transfiguración se incluyó como el Evangelio de este domingo, precisamente para recordarnos la gloria que les espera a aquellos que son fieles y obedientes a la voluntad de Dios. En la vida de Jesús, es un anticipo de la gloria de su resurrección, para nosotros es una visión del destino de aquellos que continúan, como hemos escuchado en el Evangelio de la semana pasada, arrepintiéndose y creyendo en la Buena Nueva.

RELIGIOUS EDUCATION BOX

We are preparing so that the children and young adults of the catechism received their Sacraments (First Communion and Confirmation). We will call you soon. For any question : Please call the office 707 263-4401 .



EDUCACION RELIGIOSA

Nos estamos preparando para que los niños y juvenes del catesismo reciban sus Sacramentos (Primera Comunion y Confirmacion) Si tiene preguntas Por favor llame a la oficina 707 263-4401.

Mass Schedule

For now we have mass only on Sunday No mass at St. Peter's.

Sundays 9:00 am English
10:30 m Spanish

Thank you for your understanding and donations.
God Bless.



Horario de las Misas

Por ahora solo tenemos misa los domingos. No hay misa en San Pedro en Kelseyville.

Domingo 9:00 am (Ingles)
10:30 am (Español)

Gracias por su comprension y por sus donaciones.
Dios los Bendiga

Próximas Platicas Pre-Bautismales:

Se anunciaran las fechas .

En el salón de St. Mary's
Favor de hablar a la oficina para mas informacion
707-263-4401



Lent Dates for 2021

Ash Wednesday: February 17, 2021

• Passion Sunday: March 21, 2021

Palm Sunday: March 28, 2021

Holy Monday: March 29, 2021

Holy Tuesday: March 30, 2021

Holy Wednesday: March 31, 2021

Maundy Thursday: April 1, 2021

Good Friday: April 2, 2021

Holy Saturday: April 3, 2021

Easter(Pascha) Sunday: April 4, 2021



Baptisms: Sunday or Saturday @ St Mary Immaculate

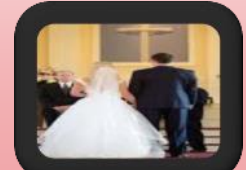
Bautismos: El domingo o el Sabado @ St Mary Immaculate

Bodas: Sabado 1:30 pm @ St. Mary Immaculate

Weddings: 1:30 pm @St Mary Immaculate

Quinceañeras: Sabado 1:30 pm.

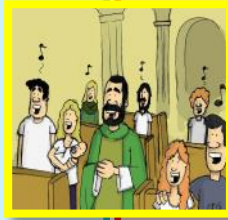
St Mary Immaculate



FEAST OF FAITH

The Opening Prayer

At the conclusion of the Introductory Rites of the Mass, the presider says or chants the words “Let us pray,” followed by the Opening Prayer. This prayer is also called a “collect” because it gathers or “collects” the prayers of the entire assembly into one. The Roman collects that we pray in our liturgy—noted for the brevity, clarity, and conciseness of the Latin originals—date from a variety of periods. Some are quite new; others reach back more than a thousand years.



They are truly treasures of our tradition.

The Opening Prayer can be divided into four main parts: 1) the invitation, or “Let us pray”; 2) the silence that follows, during which each member of the assembly lifts up before God his or her own prayers; 3) the collect itself, spoken or sung by the priest; 4) and finally the Amen, by which the assembly says, “yes,” “may it be so,” making the prayer their own. The collect itself almost always follows the same pattern. It begins with an invocation to God. A petition follows, usually very general. We ask for [health](#), strength, wisdom, grace, forgiveness, faith, awareness. Every collect concludes by offering the prayer to God through Jesus Christ. With the Amen of the assembly, the Introductory Rites of the Mass come to an end.

—Corinna Laughlin, Copyright © J. S. Paluch Co.

FIESTA DE LA FE

Silencio sagrado

Es muy difícil hacer ver la importancia del silencio en la vida diaria a una sociedad acostumbrada a los ruidos y a la música en iPods u otros dispositivos electrónicos.

La sola idea del silencio causa cierto estupor. No obstante, la Instrucción General para el uso del Misal Romano (45 – 46), enfatiza la clara necesidad de aprovechar el silencio sagrado, cuya naturaleza “depende del momento de la misa”. Sea para pedir perdón por no corresponder al amor de Dios, para dejar que su palabra haga eco en nuestro corazón, o bien, para interiorizar lo que hemos compartido de la plenitud de Cristo en la sagrada comunión. El guardar silencio no sólo implica la ausencia de ruidos exteriores, sino también una disposición interna total, de alma y cuerpo, para escuchar a Dios que nos habla de muchas maneras. Es abrir a Dios el corazón en una franca experiencia de oración. Tal silencio se recomienda también antes del inicio de la misa, para que cada persona se disponga a una participación plena, consciente y activa en los sagrados misterios.

—Miguel Arias, Copyright © J. S. Paluch Co

**Sunday 02/21/2021 Collection
\$1,612.00**

Thank you ,Thank you!!!!

St. Mary Immaculate Cemetery plot.

Are you ready for the inevitable! Buy your plot for only \$ 465.00 5' x 10' For more information please call Chapel of the Lake Mortuary at (707) 994-5611

Cementerio de St Mary Immaculate ¿Estás listo para lo inevitable! Compre su espacio por solo 465.00 5' x10' Lugar para sepultura Para obtener más información, llame a Chapel of the lakes al (707) 994-5611

MASS INTENTIOS

Sunday 28th 9:00 am Bill Deschamps,
Al Reynolds.

Sunday 28th 10:30 am + Silvia Nonato

***Please pray for those who are in need of healing:
Por favor recemos por las siguientes personas:***

Diana Trucks Kennedy, Joe Mc Camish, Mary Sachse, Debra Summerfield, Darrell Perry, Nancy Davis, Carolyn Fonseca, R Maggi Magliocco, Scarlett Michelle Reardon, Karen Marquez, Herminia Canchola, Bill Sterbenk, Rose Vierra, Ray Pato, Sharon Ornellas, LaVerne–Ornellas Saltz, Kathy and Paul Zunino, Jeannie Rigod, John D. Baltazar, Nancy Gard, Carol Scott, Ofelia Alive, Gerome Alloysius, Margie Tellez, Evangelina Gomez, Miguel Mosqueda, Walt and Jo-Ann Cannon, Patricia Schmidt, Travis Brasier, Lucille Rammoni, John Jojola, Gaylene Hines, Doris McKenna, Marcia Chalk, Ray Cernas, Sharon Turner, Gloria Jimenez, Juana Hernandez-Briones, Janette Payne, Catherine Quistgard, David Quistgard Carol Kerger, Frank Maxwell, Ed McDonald, Margaret Mogni, Rose Pischke, Rudy Valderrama, Kevin Hart, Dick Navarro, Alan Zapponi, Christopher Sommerfield, Rachyl Drennen, Kane Orion, Olivia Rose, Jennifer Stites, Emma Hermione. Bob Updike. Sondra Bartolucci, Conde Chavez, Lisa Cernas, Elizabeth Ortiz, John Stephens, Hernan Enrique Caceres, Veronica Natalia Chavez, Maria Sol Montel, Veronica Rodriguez, Luz Alejandra Bringas, Carolina Silvia Brizuela Perez, Rodolfo Martin Arruabarrena, Gustavo Cáceres, Benjamin Noble, Guadalupe Zaragoza, Juan Diego Zaragoza, Monserat Zaragoza, Victor Becerra, Phil Myers Casey Sare.



For a Trusted Opinion call...
Call Rian Sommerfield

3970 Main St. Kelseyville, CA 279-1846



Humanidad

Humanidad Therapy & Education Services (HTES) is a multicultural community mental health agency and Marriage and Family Therapist training program. HTES offers low-fee, psychological . (HTES) es una agencia multicultural de salud mental comunitaria y un programa de capacitación en terapeutas para el matrimonio y la familia. HTES ofrece servicios de bajo costo, psicológicos . (707)525-1515. (Sant Rosa Ca)

Antoinette's School of Dance

Antoinette Goetz, Owner

91 Soda Bay Rd.
Mail: 730 Crystal Lake
Way Lakeport, CA 95453
707- 263-5617



Mendocino-Lake Audiology
200 Lakeport Blvd. Lkpt
(707) 263 -9428 (WHAT)

Hearing Aids
Swim Plugs
Glynis Tambornini, M.S.,CCC-A
Audiologist 30+ years of experience

Hearing Tests
Sleep Plugs



Southern Smiles

DENTAL PRACTICE

KEITH M. LONG, DDS

HENRY A. LONG JR, DDS

755 11TH St. Lakeport 263-7023

Chapel of the Lakes Mortuary

A locally Owned Family Business. Serving Clearlake, Lower Lake & All of Lake County
Since 1977 Estevan P. Estrada, Owner
We Provide the "Care" In After Care
263-0357 994-5611
1625 High St. Lakeport, CA
www.chapelofthelakes.com

Accomplished Insurance Marketing Health/Medicare Insurance Specialist

Marketing Agent #OB74777

Maryann Sanderson phone/fax # 707-928-5610
10918 Rosa Trail Kelseyville, CA 95451
800-811-5115
info@accomplishedinsurance.com
www.accomplishedinsurance.com

Flowers by Jackie

Pat Tyrrell
1859 No. High Street
Lakeport, CA 95453
flowersbyjackie@att.net
707-263-3326



Dr. Mark Buehnerkemper Optometrist

Family Vision Care

120 South Main Street
Lakeport, CA 95453
707-263-4294



Farmers Insurance Pat Lambert

Insurance Agency License: OC86728
Auto*Home*Life*Business

plambert@farmersagent.com
(707) 263- 7111
367 Lakeport Blvd.
Lakeport, CA



Wanda Holson-Lopez
Broker/Owner
DRE #01198282
707-292-0687
holson@pacific.net
Serving Northern California since 1995

24-HOUR HOTLINE
NORTH BAY SUICIDE PREVENTION
HOTLINE OF LAKE COUNTY
1-855-587-6373
Suicide Prevention • Crisis Intervention • Toll free



Knights of Columbus #7611 Queen of the Lakes

Catholic Men Serving the Church
And the Community.

Joe Sanderson (707)349-1898
Will be Meeting 2nd Mondays in Hall @
6:00pm



Westgate Petroleum

Home Heating Oil -

Gasoline - Diesel

Biodiesel - Lubricants

Claude Brown, Manager

3740 Highland Springs Rd Lakeport,
CA 95453

Tel: (707) 263-6512 Fax: (707) 263-0225

Lincoln Leavitt

Insurance Agency
Tom Lincoln

850 N Main St.
PO. Box 850
Lakeport, CA 95453 707-263-7162

John H. Tomkins Tax Consultants Diane Tomkins Plante, CPA

P.O Box 1140 -5925 E. Hwy 20 Lucerne, CA
QuickBooks ProAdvisor

Tax Individual- Partnership—
Estate- Corporation

707.274-1843 p 707.274.1206 f

Jones Mortuary & Crematory

FD 311 / CR 395

"The only on-site crematory
In the county"

115 S. Main St. Lakeport, CA 95453

www.Jonesmortuarylakeport.com
707-263-5389



CIVIL ENGINEERS & LAND SURVEYORS

Clifford Ruzicka
2495 Parallel Drive,
Lakeport, CA 95453
www.ruzicka-engineering.com
707-263-6155

Kelseyville Appliance

Whirlpool-KitchenAid-Maytag-Amana

Dave & Mary Morse, Owners

3532 N. Main St.
Kelseyville, CA 95451

707-279-8559
kelseyvilleappliance@yahoo.com

YOUR ADD HERE

YOUR ADD HERE